

Polónia-Varsóvia: Serviços de perfuração
OJ S 94/2016 18/05/2016
Anúncio de concurso – sectores especiais
Serviços

Directiva 2004/17/CE

Secção I: Entidade adjudicante

I.1. Nome e endereços

Nome oficial: Polskie Górnictwo Naftowe i Gazownictwo SA

Endereço postal: ul. Marcina Kasprzaka 25

Localidade: Warszawa

Código postal: 01-224

País: Polónia

Pessoa de contacto: Departament Zakupów, budynek nr C6, pok. 29 a

À atenção de: Osoba do kontaktów: Krzysztof Sreberski

Correio eletrónico: krzysztof.srebreski@pgnig.pl

Telefone: +48 225894975

Fax: +48 226918921

Endereço(s) Internet:

Endereço geral da entidade adjudicante: <http://www.pgnig.pl>

Para obter mais informações, consultar:

o endereço indicado acima

O caderno de encargos e documentos complementares (nomeadamente para um Sistema de Aquisição Dinâmico) podem ser obtidos consultando: o endereço indicado acima

As propostas ou pedidos de participação devem ser enviados para: o endereço indicado acima

I.2. Atividade principal

Produção, transporte e distribuição de gás e de calor

Extração de gás e de petróleo

I.3. O contrato é adjudicado por conta de outras entidades adjudicantes

A entidade adjudicante procede à aquisição por conta de outras entidades adjudicantes: não

Secção II: Objecto do contrato

II.1. Descrição

II.1.1. Título atribuído ao contrato pela entidade adjudicante

Zapewnienie urządzenia wiertniczego podczas realizacji otworu Sędziszów 37.

II.1.2. Tipo de contrato e local de execução ou entrega

Serviços

Categoria de serviços n.º 27: Outros serviços

Código NUTS PL32 Podkarpackie

II.1.3. Informação acerca do acordo-quadro ou sistema de aquisição dinâmico

O anúncio implica a celebração de um contrato público

II.1.4. Informação acerca do acordo-quadro

II.1.5. Descrição resumida do contrato ou da(s) aquisição(ões)

Przedmiotem zamówienia jest usługa dostarczenia urządzenia wiertniczego na określoną przez Zamawiającego lokalizację oraz wykonanie prac wiertniczych wraz z pracami niezbędnymi do wykonania zadania geologicznego i złożowego.

Prace wykonywane będą pod nadzorem przedstawiciela Zamawiającego w ramach wdrożonego przez Zamawiającego systemu „daily rate”. Z uwagi na charakter przedmiotu zamówienia Zamawiający zastrzega, że rozliczenie prac nastąpi na podstawie obmiaru robót. Termin rozpoczęcia realizacji otworu Sędziszów 37 planowany jest w -III kwartale 2016 r. Wykonywane zamówienie podlega przepisom Ustawy z dnia 9 czerwca 2011 r. Prawo geologiczne i górnicze (tekst jednolity (Dz. U. z 2015 r. poz. 196) wraz z rozporządzeniami wykonawczymi do w/w ustawy, oraz ustawa z dnia 27 kwietnia 2001 r. Prawo ochrony środowiska (t.j. Dz. U. z 2013 r., poz. 1232 z późn. zm.) wraz z aktami wykonawczymi. Szczegółowy zakres odpowiedzialności Wykonawcy i Zamawiającego, co do realizacji przedmiotu zamówienia określony będzie w SIWZ, która zostanie przekazana Wykonawcom zaproszonym do składania ofert.

II.1.6. Código(s) CPV

76300000 Serviços de perfuração

II.1.7. Informação relativa ao Acordo sobre Contratos Públicos (ACP)

O contrato é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos: sim

II.1.8. Informação sobre os lotes

Contrato dividido em lotes: não

II.1.9. Informação sobre as variantes

São aceites variantes: não

II.2. Quantidade ou âmbito do concurso

II.2.1. Quantidade total ou âmbito

Szacunkowa wartość zamówienia przekracza równowartość 418 000 euro.

II.2.2. Informação sobre as opções

Opções: não

II.2.3. Informação sobre as reconduções

O contrato é passível de recondução: não

II.3. Duração do contrato ou prazo de execução

Duração em dias: 270 (a contar da data de adjudicação)

Secção III: Informação de carácter jurídico, económico, financeiro e técnico

III.1. Condições relacionadas com o contrato

III.1.1. Cauções e garantias exigidas

Na podstawie art. 138c ust. 1 pkt 3) ustawy Pzp Zamawiający odstępuje od żądania wadium oraz zabezpieczenia należytego wykonania umowy.

III.1.2. Principais condições de financiamento e modalidades de pagamento e/ou referência às disposições que as regulam

Wynagrodzenie za wykonane prace wypłacane będzie Wykonawcy przelewem na podstawie faktur prawidłowo wystawionych i dostarczonych Zamawiającemu w terminie 21 dni od daty

doręczenia, wraz z załączonym protokołem obmiaru robót podpisanym bez zastrzeżeń przez obie Strony umowy.

Z uwagi na charakter przedmiotu zamówienia Zamawiający zastrzega, że rozliczenie prac nastąpi na podstawie obmiaru robót.

III.1.3. Forma jurídica que deve assumir o agrupamento de operadores económicos ao qual vai ser adjudicado o contrato

Wykonawcy ubiegający się wspólnie o udzielenie zamówienia ustanawiają pełnomocnika do reprezentowania

ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego albo reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy

w sprawie zamówienia publicznego w rozumieniu art. 23 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r.

Prawo zamówień publicznych

(tekst jednolity Dz. U. z 2015 r. poz. 2164, zwanej dalej „ustawą Pzp”). Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia mają obowiązek dołączyć do wniosku dokument potwierdzający ustanowienie pełnomocnika

(oryginał pełnomocnictwa lub kopię poświadczoną za zgodność z oryginałem przez notariusza należy załączyć do wniosku o dopuszczenie do udziału w postępowaniu).

W przypadku, gdy zostanie wybrana oferta Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia, przed zawarciem właściwej umowy Zamawiający zażąda przedstawienia umowy regulującej współpracę tych Wykonawców.

III.1.4. Condições de execução do contrato

A execução do contrato está sujeita a condições especiais: não

III.2. Condições de participação

III.2.1. Habilitação para o exercício da atividade profissional, incluindo requisitos em matéria de inscrição em registos profissionais ou comerciais

Lista e breve descrição das condições: A. W postępowaniu może wziąć udział Wykonawca, który:

1. Spełnia warunki określone w art. 22 ust.1 ustawy Pzp dotyczące:

- a) posiadania uprawnień do wykonywania określonej działalności lub czynności, jeżeli przepisy prawa nakładają obowiązek ich posiadania;
- b) posiadania wiedzy i doświadczenia;
- c) dysponowania odpowiednim potencjałem technicznym oraz osobami zdolnymi do wykonania zamówienia;
- d) sytuacji ekonomicznej i finansowej.

2. Nie podlega wykluczeniu na podstawie art. 24 ust.1 ustawy Pzp. Zamawiający przewiduje możliwość wykluczenia z postępowania o udzielenie zamówienia wykonawcy, który w okresie 3 lat przed wszczęciem postępowania, w sposób zawiniony poważnie naruszył obowiązki zawodowe, w szczególności, gdy wykonawca w wyniku zamierzonego działania lub rażącego niedbalstwa nie wykonał lub nienależycie wykonał zamówienie, co zamawiający będzie w stanie wykazać za pomocą dowolnych środków dowodowych. Zamawiający nie wykluczy z postępowania o udzielenie zamówienia wykonawcy, który udowodni, że podjął konkretne środki techniczne, organizacyjne i kadrowe, które mają zapobiec zawinionemu i poważnemu naruszaniu obowiązków zawodowych w przyszłości oraz naprawił szkody powstałe w wyniku naruszenia obowiązków zawodowych lub zobowiązał się do ich naprawienia.

3. W przypadku Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia, żaden z Wykonawców nie może podlegać wykluczeniu. Pozostałe warunki muszą być spełnione łącznie przez składających wniosek

o dopuszczenie do udziału w postępowaniu.

B. W celu potwierdzenia spełnienia warunków udziału w postępowaniu Wykonawcy muszą złożyć następujące dokumenty:

1. Oświadczenie o spełnianiu warunków udziału w postępowaniu, zgodnie z art. 22 ust. 1 ustawy Pzp, stwierdzające że:

a) posiada uprawnienia do wykonywania określonej działalności lub czynności, jeżeli przepisy prawa nakładają obowiązek ich posiadania;

b) posiada wiedzę i doświadczenie;

c) dysponuje odpowiednim potencjałem technicznym oraz osobami zdolnymi do wykonania zamówienia;

d) znajduje się w sytuacji ekonomicznej i finansowej zapewniającej wykonanie zamówienia.

(Wskazane jest sporządzenie oświadczenia w oparciu o wzór udostępniony na stronie internetowej Zamawiającego: www.przetargi.pgnig.pl – Załącznik nr 1 do wniosku o dopuszczenie do udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia).

UWAGA: W przypadku podmiotów wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia należy złożyć wspólne oświadczenie podpisane przez wszystkich wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia lub przez pełnomocnika ustanowionego zgodnie z art. 23 ust. 2 ustawy Pzp, albo odrębne oświadczenia składa każdy z Wykonawców występujących wspólnie.

Niniejszy dokument należy złożyć w oryginale.

2. Oświadczenie o braku podstaw do wykluczenia z postępowania o udzielenie zamówienia na podstawie art. 24 ust.1 ustawy Pzp.

(Wskazane jest sporządzenie oświadczenia w oparciu o wzór udostępniony na stronie internetowej Zamawiającego: www.przetargi.pgnig.pl – Załącznik nr 2 do wniosku o dopuszczenie do udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia).

UWAGA: W przypadku Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia – oświadczenie składa każdy z Wykonawców występujących wspólnie. Żaden z Wykonawców nie może podlegać wykluczeniu na podstawie art. 24 Ustawy.

Niniejszy dokument należy złożyć w oryginale.

3. Aktualny odpis z właściwego rejestru lub centralnej ewidencji i informacji o działalności gospodarczej, jeżeli odrębne przepisy wymagają wpisu do rejestru lub ewidencji, w celu wykazania braku podstaw do wykluczenia

w oparciu o art. 24 ust. 1 pkt 2 ustawy Pzp, wystawiony nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu.

Jeżeli Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej zamiast ww. dokumentu składa odpowiedni dokument lub dokumenty, wystawione w kraju, w którym ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, potwierdzające, że nie otwarto jego likwidacji ani nie ogłoszono upadłości. Jeżeli w kraju miejsca zamieszkania osoby lub w kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, nie wydaje się dokumentów, o których mowa powyżej zastępuje się je dokumentem zawierającym oświadczenie, w którym określa się także osoby uprawnione do reprezentacji Wykonawcy, złożone przed właściwym organem sądowym, administracyjnym albo organem samorządu zawodowego lub gospodarczego odpowiednio miejsce zamieszkania osoby lub kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, lub przed notariuszem. Postanowienie dotyczące terminu aktualności dokumentu stosuje się.

UWAGA: W przypadku Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia – dokument składa każdy z Wykonawców występujących wspólnie.

4. Aktualną informację z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 4-8 ustawy Pzp, wystawioną nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu.

Jeżeli Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej zamiast ww. dokumentu składa zaświadczenie właściwego organu sądowego lub administracyjnego miejsca zamieszkania lub miejsca zamieszkania osoby, której dokumenty dotyczą w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 4-8 ustawy Pzp. Jeżeli w kraju miejsca zamieszkania osoby lub w kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, nie wydaje się dokumentów, o których mowa powyżej zastępuje się je dokumentem zawierającym oświadczenie, w którym określa się także osoby uprawnione do reprezentacji Wykonawcy, złożone przed właściwym organem sądowym, administracyjnym albo organem samorządu zawodowego lub gospodarczego odpowiednio miejsce zamieszkania osoby lub kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, lub przed notariuszem. Postanowienie dotyczące terminu aktualności dokumentu stosuje się.

Jeżeli, w przypadku Wykonawcy mającego siedzibę na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, osoby, o których mowa w art. 24 ust. 1 pkt 5-8 ustawy Pzp, mają miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, Wykonawca składa w odniesieniu do nich zaświadczenie właściwego organu sądowego albo administracyjnego miejsca zamieszkania, dotyczące niekaralności tych osób w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 5-8 ustawy Pzp, wystawione nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania wniosku o dopuszczenie do udziału w postępowaniu.

UWAGA: W przypadku Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia – dokument składa każdy z Wykonawców występujących wspólnie.

5. Aktualną informację z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 9 ustawy Pzp, wystawioną nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu.

Jeżeli Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej zamiast ww. dokumentu składa odpowiedni dokument lub dokumenty, wystawione w kraju, w którym ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, potwierdzające, że nie orzeczono wobec niego zakazu ubiegania się o zamówienie. Jeżeli w kraju miejsca zamieszkania osoby lub w kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, nie wydaje się dokumentów, o których mowa powyżej zastępuje się je dokumentem zawierającym oświadczenie, w którym określa się także osoby uprawnione do reprezentacji Wykonawcy, złożone przed właściwym organem sądowym, administracyjnym albo organem samorządu zawodowego lub gospodarczego odpowiednio miejsce zamieszkania osoby lub kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, lub przed notariuszem.

Postanowienie dotyczące terminu aktualności dokumentu stosuje się.

UWAGA: W przypadku Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia – dokument składa każdy z Wykonawców występujących wspólnie.

6. Aktualne zaświadczenie właściwego naczelnika urzędu skarbowego oraz właściwego oddziału Zakładu Ubezpieczeń Społecznych lub Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego potwierdzające odpowiednio, że Wykonawca nie zalega z opłacaniem podatków oraz składek na ubezpieczenie zdrowotne lub społeczne, lub zaświadczenie, że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu, wystawione nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu.

Jeżeli Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej zamiast ww. dokumentu składa odpowiedni dokument lub dokumenty, wystawione w kraju, w którym ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, potwierdzające, że nie zalega z uiszczeniem podatków, opłat, składek na ubezpieczenie społeczne i zdrowotne albo, że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu. Jeżeli w kraju miejsca zamieszkania osoby lub w kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub

miejsce zamieszkania, nie wydaje się dokumentów,
o których mowa powyżej zastępuje się je dokumentem zawierającym oświadczenie, w którym określa się także osoby uprawnione do reprezentacji Wykonawcy, złożone przed właściwym organem sądowym, administracyjnym albo organem samorządu zawodowego lub gospodarczego odpowiednio miejsce zamieszkania osoby lub kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, lub przed notariuszem. Postanowienie dotyczące terminu aktualności dokumentu stosuje się.

UWAGA: W przypadku Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia – dokument składa każdy z Wykonawców występujących wspólnie.

7. Listę podmiotów należących do tej samej grupy kapitałowej w rozumieniu ustawy z dnia 16 lutego 2007 r.

o ochronie konkurencji i konsumentów (t.j. Dz. U. 2015 r., Nr 50, poz. 331 ze zm.) albo informację, że Wykonawca nie należy do grupy kapitałowej.

(Wskazane jest sporządzenie oświadczenia w oparciu o wzór udostępniony na stronie internetowej Zamawiającego: www.przetargi.pgnig.pl – Załącznik nr 3 do wniosku o dopuszczenie do udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia).

UWAGA: W przypadku Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia – dokument składa każdy z Wykonawców występujących wspólnie.

Niniejszy dokument należy złożyć w oryginale.

C. Dodatkowe dokumenty żądane przez Zamawiającego w związku z art. 138c ust.1 pkt 1) ustawy Pzp:

1. Oświadczenie o zachowaniu poufności informacji przekazywanych Wykonawcy w toku postępowania o udzielenie zamówienia. (Wskazane jest sporządzenie oświadczenia w oparciu o wzór udostępniony na stronie internetowej Zamawiającego: www.przetargi.pgnig.pl – Załącznik nr 4 do wniosku o dopuszczenie do udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia).

UWAGA: W przypadku Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia – dokument składa każdy z Wykonawców występujących wspólnie.

Niniejszy dokument należy złożyć w oryginale.

III.2.2. Capacidade económica e financeira

Lista e breve descrição das condições: Nie dotyczy.

III.2.3. Capacidade técnica e profissional

Lista e breve descrição das condições: O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy:

1 Posiadają wiedzę i doświadczenie, tj.: w okresie ostatnich 3 lat przed upływem terminu składania wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie – wykonali co najmniej trzy otwory wiertnicze dla celów poszukiwania złóż węglowodorów o głębokości nie mniejszej niż 2700 m TVD każdy.
2. Dysponują personelem posiadającym uprawnienia wynikające z obowiązujących przepisów Prawa geologicznego

i górniczego dotyczących kwalifikacji wymaganych od osób kierownictwa i dozoru ruchu zakładów górniczych, posiada wykaz stanowisk w ruchu zakładu górniczego, które wymagają szczególnych kwalifikacji i dysponuje personelem posiadającym odpowiednie uprawnienia wynikające z rozporządzenia Ministra Środowiska z dnia 15 grudnia 2011 roku w sprawie szczegółowych zasad stwierdzania posiadania kwalifikacji przez osoby zajmujące się eksploatacją urządzeń, instalacji i sieci (Dz. U. Nr 275, poz. 1628), w tym co najmniej kluczowego personelu:

Kierownik Ruchu Zakładu 1

Osoba wyższego dozoru ruchu (kierownik wiertni/kierownik zmiany) 4

Koordynator ds. HSE Wykonawcy na lokalizacji 1

Wiertacz zmianowy 4

Elektryk 2

Mechanik wiertni 2

Osoby realizujące zadanie muszą umieć komunikować się w języku polskim.

Cały personel biorący udział w realizacji przedmiotu zamówienia musi posiadać ważne:

— badania lekarskie,

— kurs BHP.

oraz posiada biegłą znajomość urządzeń które zapewnią wykonawca.

W/w przepisów nie stosuje się do obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej, Konfederacji Szwajcarskiej lub państw członkowskich Europejskiego Porozumienia o Wolnym Handlu (EFTA), stron umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym, którzy nabyli w tych państwach, poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej, kwalifikacje do wykonywania zawodów regulowanych, uznane w trybie określonym ustawą z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej (Dz. U. z 2016 r., poz. 65), odpowiadające kwalifikacjom określonym w w/w przepisach.

3. Dysponują sprawnym urządzeniem wiertniczym, posiadającym dokumentację eksploatacyjną zgodną

z Rozporządzeniem Ministra Gospodarki z dnia 25 kwietnia 2014r. w sprawie szczegółowych wymagań dotyczących prowadzenia ruchu zakładów górniczych wydobywających kopaliny otworami wiertniczymi (Dz. U. z dnia 23 czerwca 2014r., poz. 812) o następujących minimalnych wymaganiach technicznych:

Moc wyciągu min. [KM] 950 KM

Top Drive moc min [KM] 400 KM

Top Drive udźwig min. [tony] 160

Ilość silników wyciągowych 2 tej samej klasy

Udźwig na haku min. [tony] 160

Pojemność mostka przewodu 5 „ [m] 2 750+10 %

Całkowity udźwig podbudowy min [tony] 265

Min. przelot stołu wiertniczego [cale] 20 1/2”

Obciążenie stołu wiertniczego min. [tony] 110

Ilości pomp płuczkowych tego samego typu 3

Typ pompy triplex

Moc każdej z pomp [KM] 750

Pojemność systemu płuczkowego – robocza [m3] 140

Obciążenie robocze głowicy płuczkowej [tony] 160

Liczba sił wibracyjnych 3

Odpiaszczacz 1

Odmulacz 1

Liczba lei do sporządzania płuczki 2

Degazator próżniowy 1

Pojemność na zapasowa płuczkę [m3] 70

Urządzenie wiertnicze musi posiadać także:

— odpowiednie zabezpieczenie przeciwerupcyjne (głowice przeciwerupcyjne wraz ze stacją sterowania, manifold ciśnieniowy, degazator wstępny).

— aparaturę zamontowaną na urządzeniu rejestrującą: ciężar na haku, obroty stołu, moment obrotowy, ciśnienie pomp, suwy pomp, postęp wiercenia.

4. Stosują odpowiednie procedury dotyczące bezpiecznego wykonywania prac wynikających z

umowy, właściwe dla specyfiki branży tzn. posiadają wdrożony i funkcjonujący system zarządzania środowiskiem, bezpieczeństwem i higieną pracy, lub system bezpieczeństwa ISO/ SCC/ HSE, lub równoważne standardy i praktyki w zakresie dotyczącym tego zamówienia oraz bezpiecznie wykonują prace zgodnie z obowiązującymi wymaganiami prawnymi.

Konsorcjum

W przypadku Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia powyższe wymagania może spełniać jeden, kilku lub łącznie wszyscy Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia publicznego.

Podmiot trzeci

Wykonawca może polegać na wiedzy i doświadczeniu innego podmiotu niezależnie od charakteru prawnego łączących go z nimi stosunków. Podmiot udostępniający Wykonawcy swe zasoby w zakresie wiedzy i doświadczenia musi uczestniczyć w realizacji zamówienia odpowiednio do zakresu udostępnianych zasobów (uczestnictwo w realizacji Zamówienia polegać może, np.: na podwykonawstwie, doradztwie i nadzorze, udostępnieniu know – how). Zamawiający nie wyraża zgody, aby udostępnienie wiedzy i doświadczenia odbywało się na podstawie zdalnego nadzoru lub koordynacji poprzez środki komunikacji.

II. Wymagane dokumenty na potwierdzenie spełnienia powyższych warunków:

1. Wykaz wykonanych w okresie ostatnich trzech lat przed upływem terminu składania wniosków, o dopuszczenie do udziału w postępowaniu, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, co najmniej jednego otworu wiertniczego z podaniem nazwy lub symbolu, głębokości otworu (TVD) podanej w [m], celu wykonania, daty wykonania i podmiotu, dla którego usługa była realizowana oraz załączeniem dowodów potwierdzających, że usługa ta została wykonana należycie.

Uwaga: Z dokumentu musi wynikać jednoznacznie, że warunek stawiany w ogłoszeniu został spełniony przez Wykonawcę ubiegającego się o udzielenie zamówienia.

Jeżeli Wykonawcy wspólnie ubiegają się o udzielenie zamówienia należy wskazać w wykazie, który

z wykonawców występujących wspólnie wykonał daną usługę. Jeżeli usługa była wykonana przez podmiot trzeci, udostępniający doświadczenie, należy wskazać nazwę podmiotu trzeciego, który wykonał daną usługę.

Dowodami potwierdzającymi należyte wykonanie usług mogą być:

a. poświadczenie (np.: referencje) z tym, że w odniesieniu do nadal wykonywanych usług okresowych lub ciągłych poświadczenie powinno być wydane nie wcześniej niż na 3 miesiące przed upływem terminu składania wniosków

o dopuszczenie do udziału w postępowaniu

lub

b. oświadczenie Wykonawcy – jeżeli z uzasadnionych przyczyn o obiektywnym charakterze Wykonawca nie jest w stanie uzyskać poświadczenia, o którym mowa w lit. a. powyżej
W przypadku, gdy Zamawiający jest podmiotem, na rzecz którego usługi wskazane w powyższym wykazie zostały wcześniej wykonane, Wykonawca nie ma obowiązku przedkładania ww. dowodów.

Wykaz, o którym mowa powyżej – Wykonawca przygotowuje we własnym zakresie.

2. Wykaz osób, określonych w pkt I. 2 powyżej, które będą uczestniczyć w wykonywaniu zamówienia, wraz z informacją na temat posiadanych kwalifikacji zawodowych (rodzaj i nr uprawnień) określonych w pkt I.2 ze wskazaniem zakresu wykonywanych przez nie czynności oraz informacją o podstawie do dysponowania tymi osobami.

Dodatkowo należy załączyć oświadczenie, iż osoby realizujące zadanie będą komunikowały się w języku polskim a cały personel biorący udział w realizacji przedmiotu zamówienia posiada ważne badania lekarskie i kurs BHP oraz osiada biegłą znajomość urządzeń które

zapewnia Wykonawca.

Wykaz wraz z Oświadczeniem o którym mowa powyżej – Wykonawca przygotowuje we własnym zakresie.

3. Oświadczenie o dysponowaniu sprawnym urządzeniem wiertniczym posiadającym ważną dokumentację eksploatacyjną, z Rozporządzeniem Ministra Gospodarki z dnia 25 kwietnia 2014r. w sprawie szczegółowych wymagań dotyczących prowadzenia ruchu zakładów górniczych wydobywających kopaliny otworami wiertniczymi (Dz. U. z dnia 23 czerwca 2014r., poz. 812) spełniającym minimalne wymagania określone przez Zamawiającego w pkt I. 3 powyżej.

(Wskazane jest sporządzenie oświadczenia w oparciu o wzór udostępniony na stronie internetowej Zamawiającego: www.przetargi.pgnig.pl – Załącznik nr 5 do wniosku o dopuszczenie do udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia).

4. Kopie certyfikatów, wydanych przez niezależne podmioty, które potwierdzają zgodność funkcjonujących

u Wykonawcy systemów zarządzania z normami jakościowymi, zarządzaniem środowiskiem i zarządzaniem bezpieczeństwem i higieną pracy lub oświadczenie potwierdzające posiadanie systemu bezpieczeństwa HSE (dokumentacja systemu bezpieczeństwa HSE Wykonawca udostępni Zamawiającemu do weryfikacji na żądanie), związane z przedmiotem zamówienia.

III. Jeżeli Wykonawca polegać będzie na wiedzy i doświadczeniu, osobach zdolnych do wykonania zamówienia lub potencjale technicznym innych podmiotów (udostępnienie zasobów), Zamawiający wymaga złożenia wraz z wnioskiem

o dopuszczenie do udziału w postępowaniu:

a) pisemnego zobowiązania innego podmiotu do oddania Wykonawcy do dyspozycji niezbędnych zasobów na potrzeby wykonywania zamówienia zawierającego informacje dotyczące w szczególności rodzaju udostępnianych Wykonawcy zasobów innego podmiotu oraz zakresu i okresu udziału innego podmiotu przy wykonywaniu zamówienia (dokument należy złożyć w oryginale). Zobowiązanie to powinno potwierdzać przyjęcie przez udostępniającego solidarnej odpowiedzialności z Wykonawcą za szkodę wobec Zamawiającego powstałą wskutek nieudostępnienia tych zasobów chyba, że za nieudostępnienie zasobów udostępniający nie ponosi winy.

b) dokumentu lub dokumentów, z których wynika, że osoba lub osoby, które podpisały pisemne zobowiązanie, o którym mowa w pkt. a) powyżej są upoważnione do reprezentacji podmiotu trzeciego (dokumenty rejestrowe podmiotu trzeciego potwierdzające osoby reprezentujące i zasadę reprezentacji (kopie poświadczone za zgodność z oryginałem), pełnomocnictwa (jeżeli dotyczy) (oryginał lub kopie potwierdzone za zgodność z oryginałem przez notariusza).

UWAGA: W celu oceny, czy Wykonawca będzie dysponował zasobami innych podmiotów w stopniu niezbędnym dla należytego wykonania zamówienia oraz oceny, czy stosunek łączący Wykonawcę z tymi podmiotami gwarantuje rzeczywisty dostęp do ich zasobów, Zamawiający żąda, by z pisemnego zobowiązania lub innych dokumentów składanych wraz z wnioskiem o dopuszczenie do udziału w postępowaniu wynikał:

a) zakres dostępnych Wykonawcy zasobów innego podmiotu,

b) sposób wykorzystania zasobów innego podmiotu, przez Wykonawcę, przy wykonywaniu zamówienia,

c) charakter stosunku, jaki będzie łączył Wykonawcę z innym podmiotem,

d) zakres i okres udziału innego podmiotu przy wykonywaniu zamówienia,

e) nazwy podwykonawców, na których zasoby Wykonawca się powołuje.

Podmiot udostępniający Wykonawcy swe zasoby w zakresie wiedzy i doświadczenia, osobach zdolnych do wykonania zamówienia lub potencjale technicznym innych podmiotów uczestniczący w realizacji zamówienia jako podwykonawca winien przedstawić dodatkowo

dokument określony w sekcji III.2.1 lit. B pkt 2 ogłoszenia.

IV. Zamawiający dokona oceny spełniania warunków udziału w postępowaniu w oparciu o regulę spełnia / nie spełnia.

III.2.4. Informação sobre contratos reservados

III.3. Condições específicas para os contratos de serviços

III.3.1. Informação sobre uma profissão específica

A execução dos serviços está reservada a uma profissão específica: não

III.3.2. Informação sobre o pessoal responsável pela execução do contrato

Obrigaçao de indicar os nomes e habilitações profissionais do pessoal destacado para a execução do contrato: não

Secção IV: Procedimento

IV.1. Tipo de procedimento

IV.1.1. Tipo de procedimento

Limitado

IV.2. Critérios de adjudicação

IV.2.1. Critérios de adjudicação

Proposta economicamente mais vantajosa, tendo em conta Critérios a seguir enunciados

1. Cena brutto. Ponderação 80
2. Wybrane parametry urzadzzenia wiertniczego. Ponderação 20

IV.2.2. Informação acerca do leilão eletrónico

Vai ser efetuado um leilão eletrónico: não

IV.3. Informação administrativa

IV.3.1. Número de referência atribuído ao processo pela entidade adjudicante

ZP/PGNG/16/0209/GE/DWR

IV.3.2. Publicação anterior referente ao presente concurso

Anúncio periódico indicativo

Número do anúncio no JO S: [2016/S 041-068308](#) de 27.2.2016

IV.3.3. Condições para obtenção do caderno de encargos e documentos complementares (excepto para um SAD)

Documentos a título oneroso: não

IV.3.4. Prazo para a receção das propostas ou pedidos de participação

31.5.2016 - 11:00

IV.3.5. Línguas em que as propostas ou os pedidos de participação podem ser apresentados

polaco.

IV.3.6. Período mínimo durante o qual o concorrente é obrigado a manter a sua proposta

IV.3.7. Condições de abertura das propostas

Secção VI: Informação complementar

VI.1. Informação sobre o carácter recorrente

Contrato recorrente: não

VI.2. Informação sobre os fundos da União Europeia

O contrato está relacionado com um projeto e/ou programa financiado por fundos da União Europeia: não

VI.3. Informação adicional

1. Zamawiający po dokonaniu oceny wniosków o dopuszczenie do udziału w przedmiotowym postępowaniu zaprosi do składania ofert 5 Wykonawców spełniających warunki określone przez Zamawiającego. Zamawiający dokona oceny spełniania warunków w oparciu o regułę spełnia / nie spełnia.
2. Jeżeli liczba Wykonawców, którzy spełniają warunki udziału w postępowaniu będzie większa niż 5, Zamawiający przyzna dodatkowe punkty zgodnie z opisaną niżej regułą: za każdą dodatkową (ponad wymaganą ilość) usługę zrealizowaną na zasadach opisanych w Sekcji III 2.3) pkt I.1. ogłoszenia, których prawidłowe wykonanie zostało potwierdzone przez Wykonawcę w sposób określony w Sekcji III.2.3) pkt II.1. ogłoszenia, przyznany zostanie jeden punkt. Pierwszych 5 Wykonawców uszeregowanych w kolejności od największej do najmniejszej liczby punktów zostanie zaproszonych do składania ofert. W przypadku, kiedy kilku Wykonawców otrzyma taką samą ilość punktów, o kwalifikacji Wykonawcy będzie decydowała większa sumaryczna długość otworów (ilość odwierconych metrów), o których mowa w sekcji III 2.3) pkt I.1. ogłoszenia potwierdzonych poświadczeniami.
3. Wniosek o dopuszczenie do udziału w postępowaniu wraz z załącznikami powinien być podpisany przez umocowanego/ych prawnie przedstawiciela/i Wykonawcy, upoważnionego /ych do podejmowania zobowiązań w jego imieniu, zgodnie z wpisem o reprezentacji w stosownym dokumencie uprawniającym do występowania w obrocie prawnym lub udzielonym pełnomocnictwem. Pełnomocnictwo w formie oryginału lub kopii poświadczonej za zgodność z oryginałem przez notariusza winno być dołączone do wniosku, o ile umocowanie nie wynika z innych dokumentów załączonych przez Wykonawcę.
4. Wniosek Wykonawcy o dopuszczenie do udziału w przedmiotowym postępowaniu prowadzonym w trybie przetargu ograniczonego, którego załącznikiem będą oświadczenia, informacje i wymagane dokumenty, powinien być złożony w formie pisemnej, a załączniki ułożone w kolejności jak w Sekcji III.2.1. – III.2.3. ogłoszenia zaleca się, aby wniosek wraz z załącznikami połączony był w jedną całość, a strony zostały kolejno ponumerowane.
5. Zaleca się przygotowanie wniosku o dopuszczenie do udziału w postępowaniu (Wskazane jest sporządzenie wniosku w oparciu o wzór udostępniony na stronie internetowej Zamawiającego: www.przetargi.pgnig.pl – Wzór wniosku o dopuszczenie do udziału w postępowaniu, Załącznik nr 6) wraz z załącznikami zgodnie ze wzorami zamieszczonymi na stronie Zamawiającego www.przetargi.pgnig.pl.
6. Wykonawca może wraz z wnioskiem złożyć ich kopię w wersji elektronicznej – nieedytowalną na nośniku danych, przy czym w przypadku rozbieżności pomiędzy oryginałem, a kopią elektroniczną za wiążącą przyjmuje się treść oryginału.
7. Dokumenty mają być złożone w formie oryginału lub kopii poświadczonej za zgodność z oryginałem przez Wykonawcę (w przypadku dokumentów, które muszą być złożone w oryginale informacja ta wynika wprost z treści niniejszego ogłoszenia o zamówieniu). W przypadku dokumentów dotyczących poszczególnych Wykonawców występujących wspólnie oraz dokumentów dotyczących podmiotów trzecich udostępniających Wykonawcy zasoby ich kopie mogą być potwierdzone za zgodność z oryginałem przez należycie umocowanych przedstawicieli tych podmiotów, albo

przez przedstawicieli Wykonawcy / Wykonawców występujących wspólnie (Zamawiający uznaje za właściwe obie ww. formy).

8. Zamawiający nie wyraża zgody na składanie wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia, oświadczeń, informacji oraz innych dokumentów w języku innym niż język polski. W przypadku załączonych do wniosku dokumentów sporządzonych w języku obcym, Wykonawca zobowiązany jest złożyć niniejsze dokumenty wraz z tłumaczeniem na język polski. Podpis pod dokumentami powinien umożliwiać zidentyfikowanie osoby podpisującej.

9. Opakowanie z wnioskiem powinno być zabezpieczone przed przypadkowym otwarciem. Na opakowaniu należy umieścić adres Zamawiającego zgodnie z Sekcją I.1) ogłoszenia i adres Wykonawcy, pod który należy zwrócić wniosek w przypadku jego wpłynięcia do Zamawiającego po terminie składania wniosków oraz adnotację: „Wniosek o dopuszczenie do udziału w postępowaniu publicznym pn.: ”Zapewnienie urządzenia wiertniczego podczas realizacji otworu Sędziszów 37 znak sprawy: ZP/PGNG/16/0209/GE/DWR

10. Zgodnie z art. 27 ust. 1 ustawy Pzp korespondencja pomiędzy Zamawiającym i Wykonawcami będzie przekazywana faksem na numer: +48 226918921 lub drogą elektroniczną na adres: krzysztof.sreberski@pgnig.pl. Każda ze Stron na żądanie drugiej Strony niezwłocznie potwierdza fakt otrzymania przekazanych faksem lub drogą elektroniczną oświadczeń, wniosków, zawiadomień oraz informacji i dokumentów. Forma pisemna, z zastrzeżeniem wyjątków przewidzianych w ustawie Pzp jest zawsze dopuszczalna.

11. Wykonawca ma prawo zastrzec informacje stanowiące tajemnicę przedsiębiorstwa. Dla skuteczności dokonanego zastrzeżenia należy informacje takie zawrzeć odrębnie od informacji jawnych tak, aby Zamawiający od dnia poinformowania Wykonawców o wynikach oceny spełnienia warunków udziału w postępowaniu mógł udostępniać do wglądu część wniosku, która jest jawna, bez ujawniania treści stanowiących tajemnicę przedsiębiorstwa. Wskazane jest zatem umieszczenie takich informacji w odrębnej kopercie, zaś oświadczenie Wykonawcy

(Wskazane jest sporządzenie oświadczenia w oparciu o wzór udostępniony na stronie internetowej Zamawiającego: www.przetargi.pgnig.pl – Załącznik nr 7 do wniosku o dopuszczenie do udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia) powinno znaleźć się w części jawnej wniosku. Nie załączenie przez Wykonawcę oświadczenia zostanie uznane jako brak woli utajnienia jakichkolwiek danych składających się na wniosek o dopuszczenie do udziału w postępowaniu. Zamawiający wymaga aby wykonawca zastrzegający część wniosku o dopuszczenie do udziału w postępowaniu jako tajemnicę przedsiębiorstwa wykazał nie później niż w terminie składania wniosków, iż zastrzeżone informacje stanowią tajemnicę przedsiębiorstwa.

12. Zamawiający uzna informacje zastrzeżone przez Wykonawcę za tajemnicę przedsiębiorstwa zgodnie z kryteriami określonym w art. 11 ust. 4 ustawy z dnia 16 kwietnia 1993 r. o zwalczaniu nieuczciwej konkurencji (tekst jednolity: Dz. U. z 2003 r. Nr 153, poz. 1503 z późn. zm.), o ile Wykonawca nie później niż w terminie składania wniosków, wykaże że: zastrzeżone informacje stanowią informacje techniczne, technologiczne, organizacyjne przedsiębiorstwa lub inne nieujawnione do wiadomości publicznej; zastrzeżone informacje posiadają wartość gospodarczą; opíše jakie podjął działania niezbędne do zachowania poufności zastrzeżonych informacji.

13. W celu oceny spełnienia warunków określonych w Sekcji III.2.3.) I. ogłoszenia Zamawiający dokona przeliczenia wartości podanych w walucie innej niż polski złoty po kursie średnim NBP obowiązującym na dzień ogłoszenia zamówienia. Jeśli publikacja ogłoszenia o zamówieniu w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej nastąpi w dniu, w którym Narodowy

Bank Polski nie publikuje tabeli kursów średnich, Zamawiający przyjmie jako podstawę kurs z tabeli kursów średnich opublikowany w dniu najbliższym po dniu publikacji ogłoszenia o niniejszym zamówieniu w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej.

14. Zamawiający w przedmiotowym postępowaniu nie zastosował dialogu technicznego.

15. Zamawiający informuje, że będzie wymagał, aby Wykonawca, z którym zostanie podpisana umowa posiadał przez cały czas realizacji prac aktualną polisę ubezpieczeniową od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności gospodarczej na sumę ubezpieczenia nie mniejszą niż wartość zawartej umowy.

VI.4. Procedimentos de recurso

VI.4.1. Organismo responsável pelos processos de recurso

Nome oficial: Krajowa Izba Odwoławcza

Endereço postal: ul. Postępu 17A

Localidade: Warszawa

Código postal: 02-676

País: Polónia

Correio eletrónico: odwolania@uzp.gov.pl

Telefone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Endereço Internet: www.uzp.gov.pl

VI.4.2. Processo de recurso

Informações precisas sobre o(s) prazo(s) de recurso: Odwołanie wobec treści ogłoszenia o zamówieniu wnosi się w terminach określonych w art. 182 Ustawy zamówień publicznych, do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w formie pisemnej albo elektronicznej opatrzonej bezpiecznym podpisem elektronicznym, weryfikowanym za pomocą ważnego, kwalifikowanego certyfikatu.

Odwołujący przesyła kopię odwołania Zamawiającemu przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu.

Pozostałe regulacje dotyczące środków ochrony prawnej zawiera Dział VI ustawy Pzp.

VI.4.3. Serviço junto do qual podem ser obtidas informações sobre os processos de recurso

Nome oficial: Krajowa Izba Odwoławcza

Endereço postal: ul. Postępu 17A

Localidade: Warszawa

Código postal: 02-676

País: Polónia

Correio eletrónico: odwolania@uzp.gov.pl

Telefone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Endereço Internet: www.uzp.gov.pl

VI.5. Data de envio do presente anúncio

13.5.2016